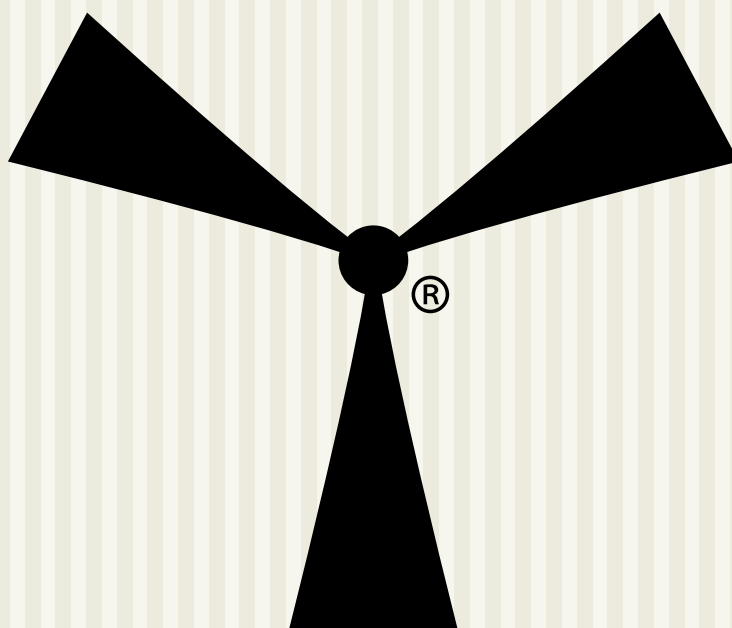




HORECA

To the next level



Výskum, inovácia,
zmysel pre detail: to sú
charakteristické vlastnosti
ponuky Payper venovanej
šéfkuchárom a odborným
pracovníkom horeca.

Kolekcia so vzhľadom odevov **šitých na mieru s dizajnovými** riešeniami **prispôsobenými** tak, aby vyhovovali vkusu a požiadavkám osôb, pre ktoré sú reštauračné služby umením. Takto sa zrodil **Lockable Rever**, dômyselný systém chránený **patentom**, ktorým sa odlišujú uniformy „hviezdnych“ šéfkuchárov, čo sú riešenia **dizajnérov pripravené na nosenie**.

Tento inovatívny systém je navrhnutý tak, aby poskytoval jedinečné pocity osobám, ktoré hľadajú dokonalosť v detailoch. Každý detail, od siluety až po usporiadanie gombíkov a gombíkových dierok, bol starostlivo vypočítaný tak, aby umožnil jednoducho premeniť elegantný stojačik na moderný a pohodlný výstrih v tvare V. Rozopnutá chlopňa sa jednoduchým pohybom zablokuje presne na opačnej strane, čím ponúkne profesionálny, elegantne jednoduchý a výnimočný vzhľad. Pretože, rovnako ako pri gurmánskych jedlách, **aj pekný vzhľad je súčasťou zážitku**. Každý model, ktorý je výsledkom **starostlivého štylistického návrhu**, je upravený tak, aby odrážal osobnosť používateľa, **od dokonalej elegancie až po línie pripomínajúce odevy na voľný čas**.



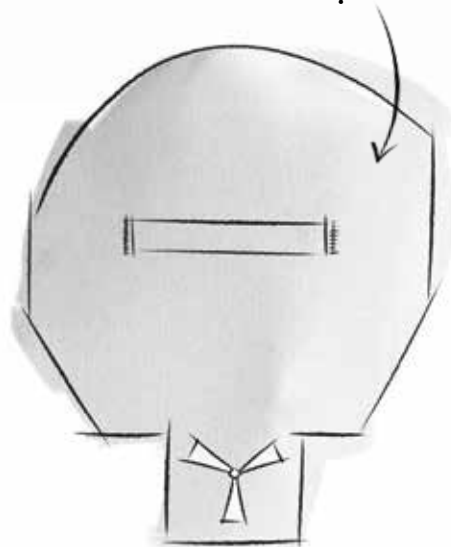
Potreby:

Rozopnúť rondon, keď je horúci
+ Voľný pohyb bez prekážok
+ Trvalá elegancia a slušivý vzhľad.

Nápad:

Navrhnuť správnu polohu gombíkov a dierok,
s možnosťou ponúknuť inovatívne riešenie
rozopínania, s upevnením lemu na opačnej strane
= Lockable Rever.

Symbolická nášivka Payper
= Značka jedinečnosti,
ktorá nesmie chýbať!





Udržateľná bavlna,
Inovatívne vlákno,
Pre technológiu
novej úrovne.



LYCRA®, T400® and COOLMAX®
are trademarks
of The LYCRA Company

Tkaniny najnovšej generácie
s vysokým výkonom, ktoré
sa vyznačujú mimoriadnou
kombináciou udržateľnej bavlny,
vlákna **Lycra® T400®** a
bezkonkurenčnou technológiou
COOLMAX®.

Odevy v kolekcii sa vyznačujú
rôznymi textúrami:

- keper so špecifickou hmotnosťou 190 g/m^2
- keper so špecifickou hmotnosťou 160 g/m^2
- ripstop so špecifickou hmotnosťou 150 g/m^2

Ako v každom recepte, rozdiely závisia od výberu zložiek: preto spoločnosť Payper vybrala vynikajúce suroviny, aby vytvorila odevy s vysokou estetickou a funkčnou hodnotou.

Vďaka vláknu **Lycra® T400®**, charakterizovanému vlastnou **pružnosťou a schopnosťou obnoviť svoj tvar**, a technológii **COOLMAX®**, ktorá predstavuje najlepšie riešenie, čo sa týka **priedušnosti**, je séria horeca značky Payper skutočne jedinečná.

Tkaniny tak zaisťujú neuveriteľnú voľnosť **pohybu**, ktorá sa spája s príjemným pocitom **sviežosti a hebkosti** na dotyk, spolu s optimálnou **odolnosťou proti roztrhnutiu dokonca** aj pri intenzívnom praní, vďaka ktorým si uniforma zachováva svoje kvality **a dokonale padne aj po dlhšom nosení**.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash





Index



08 • Kuchárske rondóny



76 • Nohavice



94 • Zástery





KUCHÁRSKE RONDONY: PONUKA ORIGINÁLNYCH ŠPECIALÍT

Starred plus	10
Starred Starred lady	16
Starred mesh Starred mesh lady	22
Starlight mesh Starlight mesh lady	28
Starlight ultramesh Starlight ultramesh lady	34
Royal	40
Elite	46
Elite mesh	52
Couture mesh	58
Supreme Supreme SS	64
Boss	70



STARRED PLUS

S00648-P117

11

Kuchársky pánsky rondon so stojáčikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Dvojradowé zapínanie na patentné gombíky, lem, ktorý sa dá založiť a pripnúť na hrudi gombíkom vytvára efekt fazónky a inovatívneho výstrihu do V. Dlhý rukáv s manžetou na vyhrnutie, vsuvka zo sieťoviny zvyšuje priedušnosť. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Praktické vrecko na smartfón v páse. Vertikálne rozparky v spodnej časti uľahčujú pohyby.

ZÁRUKA
DOKONALÉHO
VZHĽADU, VĎAKA
KTORÉMU ZAŽIARI
VAŠA OSOBNOSŤ.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 60% bavlna + 40% elastomultiester, keper, 190 g/m²



Luneta
z textilnej sieťoviny

Ikonická nášivka
Payper

Vrecko na
smartfón



MAN



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000

SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
UK CA	CE I CAT		PROFESSIONAL II Regular Fit		COOLMAX		LOCKABLE NEVER		







STARRED

S00724-P143

STARRED LADY

S00639-P143

Kuchársky rondon so stojačikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Dvojradowé zapínanie na patentné gombíky, lem, ktorý sa dá založiť a pripnúť na hrudi gombíkom vytvára efekt fazónky a inovatívneho výstrihu do V. Dlhý rukáv s manžetou na vyhrnutie, vsuvka zo sieťoviny pod pazuchami pre pánsky model, viditeľný patentný gombík pre dámsku verziu. Ikonická tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule rovnakej farby, s vreckom na perá. Praktické vrecko na smartfón v páse. Vertikálne rozparky vzadu v spodnej časti uľahčujú pohyby.

PREDPISOVÁ ELEGANCIA RONDONU, KTORÝ PODČIARKUJE ŠTÝL.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, keper, 160 g/m²



Vertikálne
rozparky



MAN

LADY



BIELA 00000



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



ČIERNA 14000



	SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL			

UK
CACE
I CAT

MATCH

PROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX

Lockable Revers







STARRED MESH

S00689-P142

23

STARRED MESH LADY

S00706-P142

Kuchársky rondon so stojačikom vyrobený z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickou sieťovinou tkaninou na chrbte, na spodnej časti rukávu a, pre pánsky model, aj pod pazuchami, ktorá zvyšuje priedušnosť. Dvojradowé zapínanie na patentné gombíky, lem, ktorý sa dá založiť a pripnúť na hrudi gombíkom vytvára efekt fazónky a inovatívneho výstrihu do V. Dlhý rukáv s košeľovou manžetou na zapínanie patentným gombíkom. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Praktické vrecko na smartfón v páse.

MODERNÝ ODEV,
KTORÝ DÝCHA
NÁPADMI.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Priedušná textilná
sieťovina

Košel'ová
manžeta

MAN

LADY



BIELA 00000



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNÁ 14000



ČIERNÁ 14000

	SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL			

UK
CACE
I CAT


MATCH

 PROFESSIONAL
 Regular Fit

COOLMAX



Lockable Revers







STARLIGHT MESH

S00731-P142

29

STARLIGHT MESH LADY

S00732-P142

Kuchársky dámsky rondon so stojačikom vyrobený z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickou sieťovinovou tkaninou na chrbte, pre pánsky model aj pod pazuchami, zvyšuje priedušnosť. Dvojradové zapínanie na patentné gombíky, lem, ktorý sa dá založiť a pripnúť na hrudi gombíkom vytvára efekt fazónky a inovatívneho výstrihu do V. Krátke rukávy s obrubou. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Praktické vrecko na smartfón v páse.

ODEV AKO Z KRAJČÍRSKEJ DIELNE, PLNÝ ELEGANCIE A PRAKTICKÝ.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Krátky rukáv s
lemom

Priedušná textilná
sieťovina



MAN

LADY



BIELA 00000



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



ČIERNA 14000

SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
------	---	---	---	----	-----	-----	-----	-----	----------------

SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL
------	----	---	---	---	----	-----

UK
CACE
I CAT

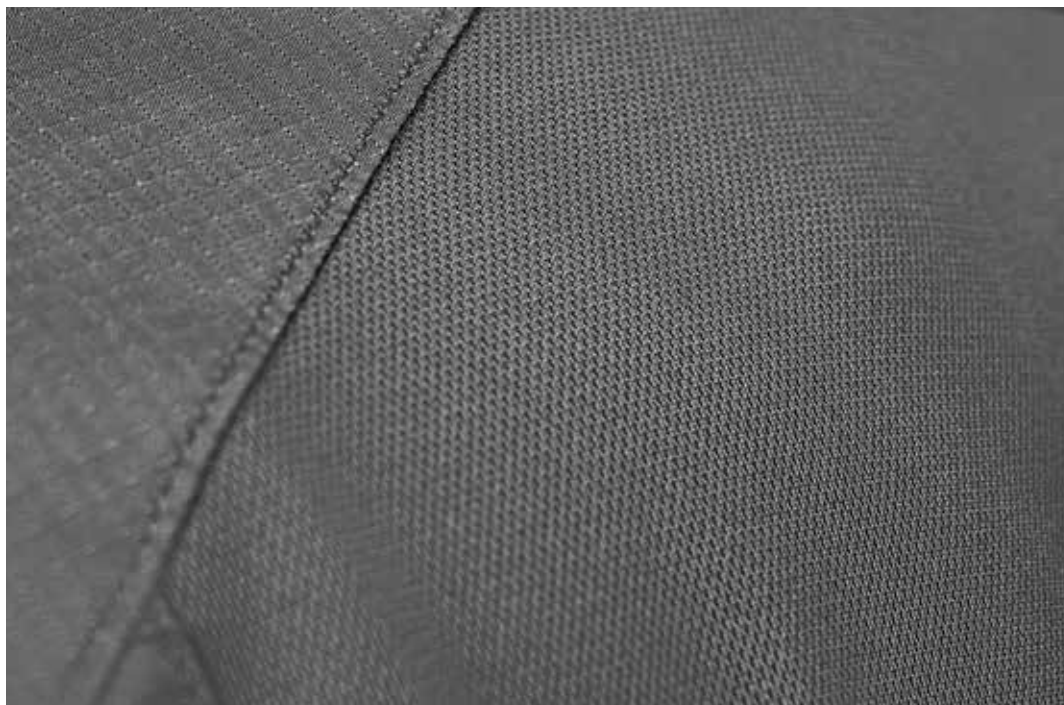
MATCH

PROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX

Lockable Revers







STARLIGHT ULTRAMESH S00707-P159

STARLIGHT ULTRAMESH LADY S00709-P159

Kuchársky rondon pre pánov so stojačikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickou sieťovinou tkaninou na chrbte, v rukávoch a v páse, ktorá maximalizuje priedušnosť. Dvojradové zapínanie na patentné gombíky, lem, ktorý sa dá založiť a pripnúť na hrudi gombíkom vytvára efekt fazónky a inovatívneho výstrihu do V. Krátke rukávy s obrubou.

MIMORIADNA VZ-
DUŠNOSŤ A ČISTÉ
LÍNIE DODÁVAJÚ
RONDONU ŠTIPKU
RAFINOVANOSTI.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, keper, 160 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Vyšívaná vrtuľa

Priedušná textilná sieťovina

Krátky rukáv s
lehom



MAN

LADY



BIELA 00000



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



ČIERNA 14000

	SIZE	XXS	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL					

UK
CACE
I CAT

MATCH

PROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX

Lockable Revers







ROYAL

S00517-P143

41

Kuchársky pánsky rondon so šálovým golierom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Dvojradové zapínanie na patentné gombíky. Dlhý rukáv so zaoblenou manžetou na vyhrnutie, praktická vsuvka zo sieťoviny zvyšuje priedušnosť. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Náprsné vrecko a praktické vrecko na smartfón v páse. Profily rovnakej farby pri krku, na spodku rukávu a na náprsnom vrecku. Vertikálne rozparky v spodnej časti uľahčujú pohyby.

ELEGANTNÝ OUTFIT S KLASICKÝM STRIHOM A RAFINOVANÝMI DETAILMI.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, keper, 160 g/m²



Šálový golier

Náprsné vrecko

Zaoblená
manžeta na vyhrnutie



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000

SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
------	---	---	---	----	-----	-----	-----	-----	---------

UK
CACE
I CATPROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX







ELITE

S00604-P143

47

Kuchársky pánsky rondon so stojáčikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Dvojradowé zapínanie na patentné gombíky. Dlhý rukáv s manžetou na vyhrnutie, praktická vsuvka zo sieťoviny zvyšuje priedušnosť. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Náprsné vrecko a praktické vrecko na smartfón v páse. Vertikálne rozparky v spodnej časti uľahčujú pohyby.

INŠPIROVANÉ
TRADÍCIOU, S
MODERNÝM A
ELEGANTNÝMI
PRVKAMI.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, keper, 160 g/m²



Luneta z textilnej
sieťoviny

Manžeta na
vyhrnutie

ELITE

49

MAN



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000

SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
------	---	---	---	----	-----	-----	-----	-----	---------

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX







S00699-P142

Kuchársky pánsky rondon so stojačikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti a praktickou sieťovinou tkaninou na chrbte, v rukávoch a pod pazuchou, ktorá zvyšuje priedušnosť. Dvojradové zapínanie na patentné gombíky. Dlhý rukáv s manžetou na vyhrnutie. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Náprsné vrecko a praktické vrecko na smartfón v páse.

UŽÍVAJTE SI
SVOJE KULINÁRNE
KRÁĽOVSTVO SO
ZMESOU ŠTÝLU A
POHODY.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Priedušná textilná sieťovina



MAN



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



	SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
		UK CA		CE I CAT		PROFESSIONAL II Regular Fit		COOLMAX —————		







COUTURE MESH

59

S00608-P142

Kuchársky pánsky rondon so šálovým golierom vyrobený z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickou sieťovinou na chrbte, v rukávoch, pod pazuchami a na bokoch, ktorá zvyšuje priedušnosť. Dvojradové zapínanie na patentné gombíky. Dlhý rukáv s košeľovou manžetou na zapínanie patentným gombíkom. Ikonicky tvarovaná nášivka hore na chrbte s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby. Malé vrecko na perá na ľavom ramene a náprsné vrecko.

ŠTÝLOVÁ A
POHODLNÁ
VOĽBA PRE CHVÍLE
KREATIVITY.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Košel'ová
manžeta

Tvarovaná chlopňa

MAN



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



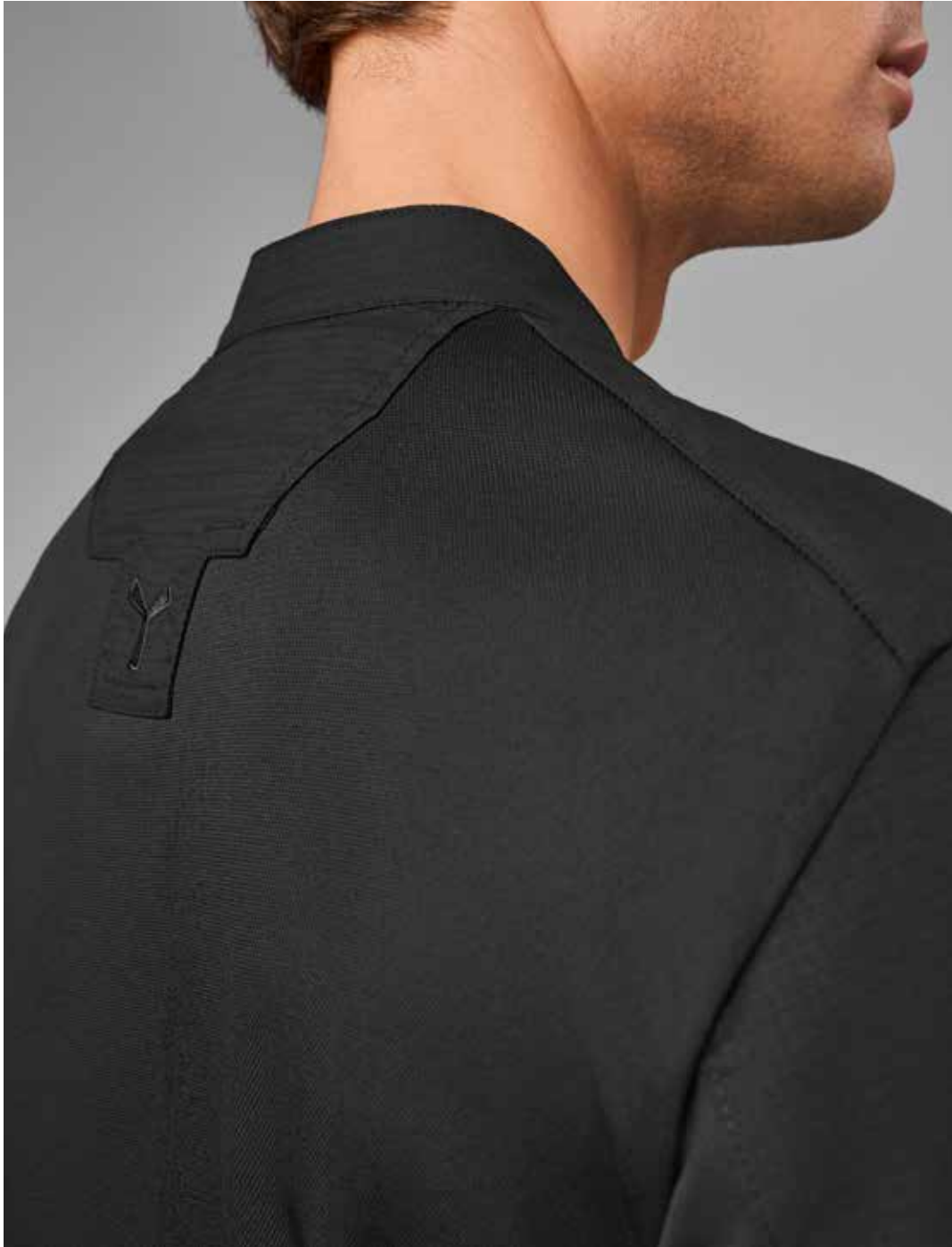
ČIERNA 14000

SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
------	---	---	---	----	-----	-----	-----	-----	---------

UK
CACE
I CATPROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX







SUPREME

S00518-P143

SUPREME SS

S00632-P143

Kuchársky pánsky rondon so stojáčikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Zapínanie v strede na patentné gombíky. Luneta zo sieťoviny pod pazuchami zvyšuje priedušnosť. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule rovnakej farby, s vreckom na perá. Náprsné vrecko a praktické vrecko na smartfón v páse. Vertikálne rozparky v zadnej spodnej časti uľahčujú pohyby. Verzia s dlhými rukávami má manžetu na vyhrnutie, verzia s krátkymi rukávami má obrubu.

VYJADRENIE
SÚČASNÉHO A
KOZMOPOLITNÉHO
VKUSU.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, keper, 160 g/m²



Lunetta
in tessuto a rete

Polsino
risvoltabile

MAN



BIELA 00000



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



ČIERNA 14000



SIZE

S

M

L

XL

XXL

3XL

4XL

5XL

BIGSIZE

UK
CACE
I CATPROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX







BOSS

S00529-P158

71

Kuchársky pánsky rondon so stojačikom vyrobený z bavlneného kepra a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Zapínanie v strede na zips. Dlhý rukáv s manžetou na vyhrnutie, praktická vsuvka zo sieťoviny pod pazuchu zvyšuje priedušnosť. Ikonicky tvarovaná nášivka na ľavom ramene, s výšivkou vrtule v tónoch rovnakej farby, s vreckom na perá. Náprsné vrecko a praktické vrecko na smartfón v páse zatvorená chlopňou. Profily rovnakej farby pri krku, na manžetách a vreckách.

MESTSKÝ A
AKTUÁLNY ŠTÝL
PRE ODVÁŽNY A
VÝRAZNÝ VZHĽAD.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²



Luneta z
textilnej
sieťoviny

Manžeta
na vyhrnutie

Zapínanie v strede
na zips



BOSS

73

MAN



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000

SIZE	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
------	---	---	---	----	-----	-----	-----	-----	---------

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

COOLMAX









NOHAVICE: ZMES VOĽBY JEDINEČNÉHO VKUSU

Cook	78
Cook lady	
Brigade mesh	82
Brigade mesh lady	
Brigade mesh sport	86
Executive	90



COOK

S00609-P158

COOK LADY

S00722-P158

Viacfunkčné nohavice vyrobené z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti. Našitý tunel v páse so šnúrkou na stiahnutie zachytáva pot. Vpredu sú dve tvarované vrecká a vrecko na mince. Vzadu je tvarované našité vrecko a malé vrecko na malé predmety. Výstužné vložky rovnakej farby.

POHODLIE A MÓDA
KRÁČAJÚ SPOLOČNE,
V RYTME VAŠICH
NÁPADOV.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²



Tunel s gumou
v páse

Vrecko na malé
predmety

	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL				
UK CA		CE I CAT		 MATCH		PROFESSIONAL Regular Fit					



COOK

81

MAN

LADY



BIELA 00000



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



ČIERNA 14000



BRIGADE MESH

83

S00637-P142

BRIGADE MESH LADY

S00721-P142

Viacfunkčné nohavice vyrobené z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickými bočnými vsuvkami zo sieťoviny po celej dĺžke na vonkajšej strane nohy. Zapínanie na zips a gombík, tunel v páse s gumičkou zachytáva pot. Vpredu sú dve tvarované vrecká a vrecko na mince. Vzaďu je tvarované našité vrecko. Výstužné vložky rovnakej farby.

BOČNÉ PÁSY SO
SIEŤOVANOU
ŠTRUKTÚROU
ZARUČIA COOL A
TRENDY EFEKT.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Zapínanie na zips
a gombík

Bočné vsuvky
z textilnej
sieťoviny

	SIZE	XXS	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL					
UK CA		CE I CAT		 MATCH		PROFESSIONAL Regular Fit						



BRIGADE MESH

85

MAN

LADY



BIELA 00000

BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067

SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000

ČIERNA 14000



BRIGADE MESH SPORT

S00638-P142

Pánske nohavice, viacfunkčné, vyrobené z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickými bočnými vsuvkami zo sieťoviny po celej dĺžke na vonkajšej strane nohy. Zapínanie na zips a gombík, tunel v páse s gumičkou zachytáva pot. Vredu sú dve tvarované vrecká a vrecko na mince. Vzadu je tvarované našité vrecko. Gumička na spodnom okraji nohy. Výstužné vložky rovnakej farby.

TECHNICKÝ DIZAJN, INŠPIRÁCIE ATHLEISURE PRE OUTFIT CASUAL CHIC.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, ripstop, 150 g/m²;
100% polyester, mesh, 160 g/m²



Guma v páse

Bočné vsuvky
z textilnej sieťoviny

Pružný spodný
okraj nohavíc

	SIZE	XXS	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
---	------	-----	----	---	---	---	----	-----	-----	-----	-----	---------

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
||
Regular Fit

COOLMAX



BRIGADE MESH SPORT

89

MAN



BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000



S00185-P143

Priliehavé nohavice chino, viacfunkčné, vyrobené z bavlneného ripstopu a materiálu Lycra® T400®, s vynikajúcimi vlastnosťami pružnosti a priedušnosti, s praktickou vsuvkou na vnútornej strane nohy. Zapínanie na zips a gombík, tunel v páse s gumičkou. Vredu sú dve všité vrecká a vrecko na mince. Vzadu sú vrecká s dvojitém lemom so zapínaním na gombík.

TRENDOVÉ A
UNIVERZÁLNE,
VHODNÉ PRE
RÔZNE FUNKCIE V
PROSTREDÍ HORECA.



Stretch



Fresh'n' Soft



Super Strong



Xtreme Wash

Tkanina: 58% bavlna + 42% elastomultiester, keper, 160 g/m²



Vrecká s dvojitým lemom so zapínaním na gombík

Predné šikmé vrecká

	SIZE	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL	BIGSIZE
UK		CA		CE		PROFESSIONAL		COOLMAX			
				I CAT		Regular Fit					



EXECUTIVE

93

MAN



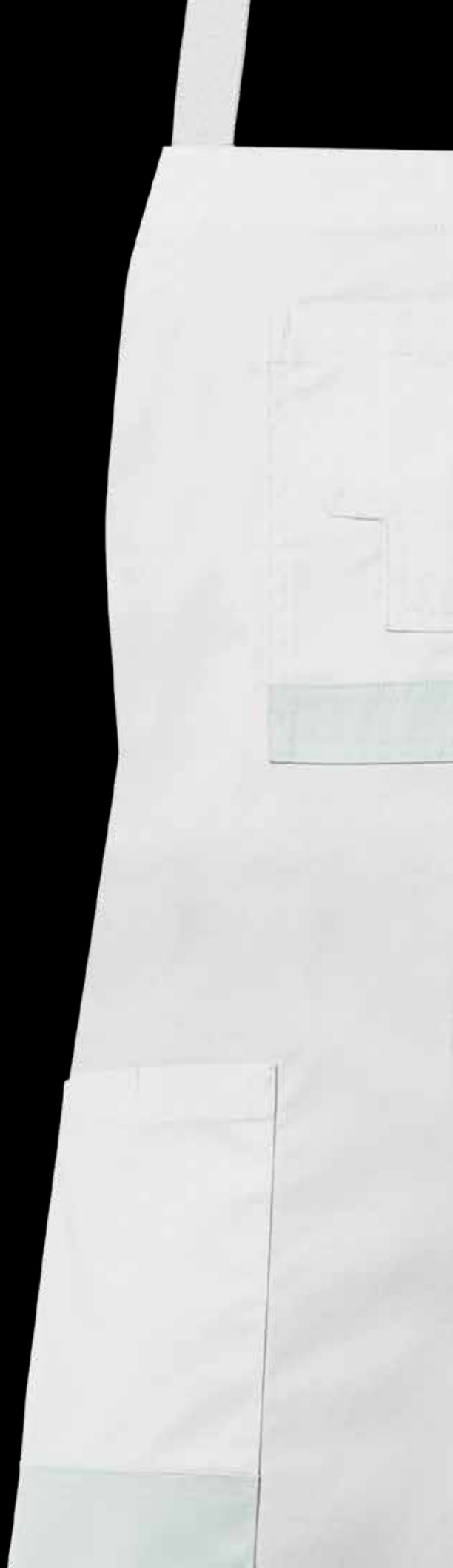
BIELA 00000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



ČIERNA 14000





ZÁSTERY: VÝBER Z MNOHÝCH RAFINOVANÝCH NÁVRHOV

Bistrot	96
Brasserie	98
Gourmet	100
Nouvelle	102
Chalet	104
Boutique	106
Maître	108
Market	110
Shop	112
Store	114



Vrecko s
priehradkami

Náprsenka regulovateľná
s prackou

Pútiko
na
utierku



BISTROT S00665-P117

Záster unisex, viacfunkčná,
s nastaviteľnou náprsenkou
s prackou, vyrobená
z bavlneného kepra a
materiálu Lycra® T400®, s
vynikajúcimi vlastnosťami
pružnosti a priedušnosti.
Má stredné vrecko s
priehradkami a pútiko na
utierku.

Rozmery: 80x83cm.



BIELA 00000



ČIERNA 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 60% bavlna + 40% elastomultiester, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH

COOLMAX



Náprsenka
regulovateľná
gombíkmi



Veľké vrecko s
gombíkom



BRASSERIE S00679-P117

Záster unisex,
viacfunkčná, s
nastaviteľnou náprsenkou
s 2 gombíkmi za krkom,
vyrobená z bavlneného
kepra a materiálu Lycra®
T400®, s vynikajúcimi
vlastnosťami pružnosti
a priedušnosti. Má malé
vrecko a väčšie vrecko s
ozdobným gombíkom.
Rozmery: 80x70cm.



BIELA 00000



ČIERNA 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 60% bavlna + 40% elastomultiester, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH

COOLMAX



Náprsenka s
oblým výstrihom,
regulovateľná
gombíkmi

Stredný
rázporok

Malé vrecko
na perá



GOURMET S00640-P117

Záster unisex,
viacfunkčná, so zaoblenou
nastaviteľnou náprsenkou
s 2 gombíkmi vpredu,
vyrobená z bavlneného
kepra a materiálu Lycra®
T400®, s vynikajúcimi
vlastnosťami pružnosti
a priedušnosti. Má malé
vrecko na perá vľavo a
dve našité vrecká v páse.
Rozparok v strede uľahčuje
pohyby.
Rozmery: 85x100cm.



BIELA 00000



ČIERNA 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 60% bavlna + 40% elastomultiester, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH

COOLMAX



Náprsenka s
výstrihom v tvare
V, regulovateľná
gombíkmi

Vrecko na perá

Aplikované
vrecko



NOUVELLE S00678-P117

Záster unisex,
viacfunkčná, s náprsenkou
s výstrihom v tvare V,
nastaviteľná 2 gombíkmi
za krkom, vyrobená z
bavlneného kepra a
materiálu Lycra® T400®, s
vynikajúcimi vlastnosťami
pružnosti a priedušnosti.
Má malé vrecko na perá
vľavo a dve našité vrecká
v páse.

Rozmery: 70x65cm.



BIELA 00000



ČIERNA 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 60% bavlna + 40% elastomultiester, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH

COOLMAX



Náprsenka
regulovateľná
gombíkmi

Náprsné vrecko
s držiakom
na perá

Vrecko s
oddelenými
priehradkami

Pútka na
utierku



CHALET S00682-P117

Záster unisex,
viacfunkčná, s
nastaviteľnou náprsenkou
s gombíkmi za krkom,
vyrobená z bavlneného
kepra a materiálu Lycra®
T400®, s vynikajúcimi
vlastnosťami pružnosti
a priedušnosti. Má malé
náprsné vrecko a dve
vrecká v páse s rôznymi
priehradkami a pútkami
na utierku. Všetky vrecká
sú z tkaniny Oxford 500D.
Rozmery: 80x90cm.



ČIERNA 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067

Tkanina: 60% bavlna + 40% elastomultiester, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH

COOLMAX



Vrecko na malé
predmety



Vrecko s dvoma
priehradkami

BOUTIQUE

S00664-P148

Záster unisex,
viacfunkčná, s
fixnou náprsenkou
nenastaviteľným
podbradníkom, vyrobená
zo zmesovej tkaniny
polyesteru a bavlny. Vrecko
v strede rozdelené na 2
priehradky a praktické
vrecko na boku.
Rozmery: 78x90cm.





BIELA 00000



ČIERNA 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



VOJENSKÁ ZELENÁ 07035



BORDOVÁ 04000



KRÁLOVSKÁ MODRÁ 09000



KAKI 11006



ZELENÁ 07000



LIMETKOVÁ ZELENÁ 07007



GÉLOVÁ ZELENÁ 07003



BLU NAVY 08007



ATOLOVÁ MODRÁ 09001



ČERVENÁ 03000



ŽLTÁ 01000



ARANCIONE 02000



FUKSIA 05002

Tkanina: 65% poliestere + 35% bavlna, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH



Vrecko s držiakom
na perá

MAÎTRE

S00663-P148

Záster unisex bez
náprsenky, viacfunkčná,
vyrobená zo zmesovej
tkaniny polyesteru a
bavlny. Vrecko mimo
stredú s integrovaným
držiakom na pero.
Rozmery: 105 x 80cm.



BIELA 00000



ČIERNA 14000

SIVÁ FARBY ŽELEZA
13067

KRÁĽOVSKÁ MODRÁ 09000



VOJENSKÁ ZELENÁ 07035



KAKI 11006



ŽLTÁ 01000



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 65% poliestere + 35% bavlna, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH



Vrecko s držiakom
na perá



MARKET

S00676-P148

Záster unisex bez
náprsenky, viacfunkčná,
vyrobená zo zmesovej
tkaniny polyesteru a
bavlny. Vrecko mimo
stred s integrovaným
držiakom na pero.
Rozmery: 80x60cm.





BIELA 00000



ČIERNA 14000

SIVÁ FARBY ŽELEZA
13067

KRÁĽOVSKÁ MODRÁ 09000



VOJENSKÁ ZELENÁ 07035



KAKI 11006



ŽLTÁ 01000



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 65% poliestere + 35% bavlna, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
))
Regular Fit

XTREME WASH



Vrecko s držiakom
na perá



SHOP

S00662-P148

Záster unisex bez
náprsenky, viacfunkčná,
vyrobená zo zmesovej
tkaniny polyesteru a
bavlny. Vrecko mimo
stredú s integrovaným
držiakom na pero.
Rozmery: 80x45cm.





BIELA 00000



ČIERNÁ 14000



SIVÁ FARBY ŽELEZA 13067



KRÁLOVSKÁ MODRÁ 09000



VOJENSKÁ ZELENÁ 07035



KAKI 11006



ŽLTÁ 01000



BORDOVÁ 04000

Tkanina: 65% poliestere + 35% bavlna, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
))
Regular Fit

XTREME WASH



STORE S00613-P148

Záster unisex, viacfunkčná, s nastaviteľnou náprsenkou s prackou, vyrobená zo zmesovej tkaniny polyesteru a bavlny. Má náprsné vrecko s tvarovanou nášivkou a dve vrecká v páse, z ktorých jedno má držiak na pero. Výstužné aplikácie na spodku vreciek kontrastnej farby, okrem čiernej farby. Rozmery: 80x90cm.



Náprsenka
regulovateľná
s prackou

Vrecko s tvarovanou
chlopňou

Vrecko s aplikáciami na
zosilnenie kontrastnej farby



BIELA - PERLOVÁ SIVÁ 00049



ČIERNA - ČIERNA 14018



KAKI - TEPLÁ HNEDÁ 11030



BORDOVÁ - ČIERNA 04006



LIMETKOVÁ ZELENÁ -
GÉLOVÁ ZELENÁ 07060

Tkanina: 65% poliestere + 35% bavlna, keper, 190 g/m²

UK
CA

CE
I CAT

PROFESSIONAL
Regular Fit

XTREME WASH

Simboli

Každá položka v katalógu je doplnená grafickými symbolmi, ktoré ponúkajú prehľad o štýlových charakteristikách a technických vlastnostiach odevu.

Aby sa predĺžila životnosť odevov a zachovala sa ich funkčnosť, odporúča sa dodržiavať pokyny na pranie, sušenie a žehlenie uvedené prostredníctvom symbolov na vnútornej etikete (care label). Pochopenie všetkých symbolov uľahčuje legenda s vysvetlivkami.



Man: označuje položku navrhnutú pre mužov.



Lady: označuje položku navrhnutú pre ženy.



Match Man + Lady: označuje dostupnosť rovnakého výrobku vo verzii pre mužov a ženy.



Big Size: označuje dostupnosť aspoň jednej veľkosti väčšej ako XXL.



Professional Regular Fit: identifikuje výrobok s normálnym strihom, vhodný na nosenie ako „pracovný odev“.



Sartorial Style: identifikuje výrobok vyrobený s detailmi a finálnymi úpravami na mieru.



Stretch: označuje materiál, ktorý je aspoň čiastočne elastický, čím sa výrobok stáva pružnejším a pohodlnejším.



Fresh'n' Soft: identifikuje výrobok vyrobený z mäkkých a vzdušných tkanín.



Super Strong: označuje výrobok vyrobený z mimoriadne odolných tkanín.



Xtreme Wash: identifikuje výrobok, ktorý je mimoriadne odolný voči vysokým teplotám pri praní.



Coolmax: identifikuje výrobok vyrobený s vláknami Lycra® T400®, ktoré vďaka špeciálnej štruktúre zaručuje veľkú priedušnosť, sviežosť, pružnosť a trvanlivosť.



Pro Label: priemyselné pranie a sušenie v bubnovej sušičke. Číslo postupu 8.

Model registrovaný v rámci európskej únie



Identifikuje produkt, ktorého návrh alebo model je zaregistrovaný v EUIPO, Úrad Európskej únie pre duševné vlastníctvo. Návrh alebo model zaregistrovaný v Európskych spoločenstvách (DCR) predstavuje výhradné právo udelené vzhľadom na „vonkajší vzhľad nejakého výrobku alebo nejakej jeho časti, v súvislosti s líniami, obrysami, farbami, tvarom, povrchovou úpravou, materiálmi a/alebo s dekoráciami“. Výhradné právo na používanie návrhu alebo modelu a zakazuje jeho používanie tretími stranami v ktorejkoľvek krajine Európskej únie.

Lockable Rever designed by Payper®



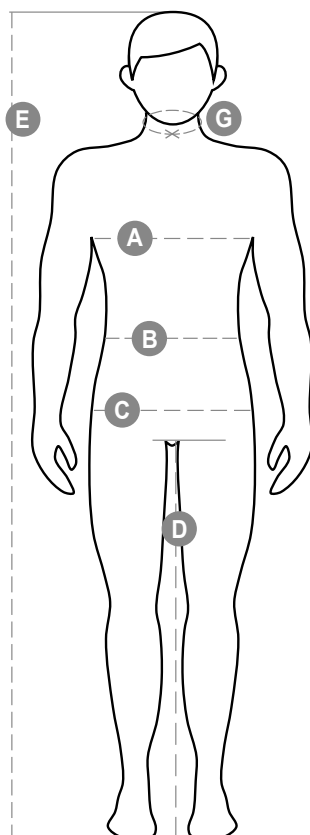
Inovačný systém dvojradového zapínania bünd a košiel, patentované so značkou PAYPER ako úžitkový vzor. Lem košele sa dá odopnúť a pripnúť gombíkom na opačnej strane na hrudi, čím sa elegantný stojáčik zmení na výstrih v tvare „V“. Takto sa môže používateľ osviežiť jednoduchým rozopnutím košele a môže sa pohybovať bez problémov, za súčasného zachovania elegantného a upraveného vzhľadu. Dokonale vypočítaný počet a umiestnenie všetkých gombíkov, na pánskej aj dámskej verzii, zaručuje dokonalý strih a pohodlie pri nosení pre všetky veľkosti.





Sprievodca veľkosťami

Nosiť správnu veľkosť odevu je nevyhnutné pre pocit pohodlia v každom prostredí. Ak chcete vedieť správnu veľkosť, odporúčame vziať miery v priamom kontakte s telom a následne si preštudovať nasledujúce tabuľky, ktoré obsahujú aj prevody medzi rôznymi veľkostnými stupnicami.



Professional Tops

International sizes		XXS	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL
IT - DE		38/40	42/44	46/48	50	52	54	56/58	60/62	64/66	68/70
FR - ES		34/36	38/40	42/44	46	48	50	52/54	56/58	60/62	64/66
UK		30/31	33/34	36/38	39	41	42	44/46	47/48	50/52	53/55
Collar	(G) - cm	38	39	40	40	41	41	42,5	44	45	46
	(G) - in	15	15½	15¾	15¾	16	16	16¾	17¼	17¾	18
Chest	(A) - cm	77-81	84-88	91-95	96-100	101-105	106-110	112-116	120-124	128-132	136-140
	(A) - in	30-31	32-34	35-37	38-39	39-40	41-43	44-45	47-48	50-51	53-55
Waist	(B) - cm	66-70	73-76	80-84	85-88	89-92	94-98	100-105	108-113	116-120	124-128
	(B) - in	26-27	28-29	31-32	33-34	35-36	37-38	39-41	42-44	45-47	48-50
Height	(E) - cm	170/181			175/187			175/189			
	(E) - in	67/71			69/73			69/75			

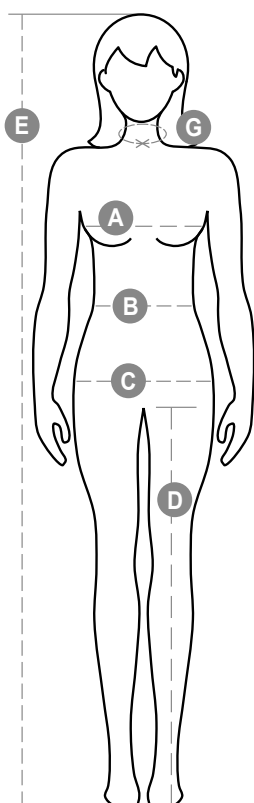
Professional Trousers

International sizes		XXS	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL
IT - DE		38/40	42/44	46/48	50	52	54	56/58	60/62	64/66	68/70
FR - ES		34/36	38/40	42/44	46	48	50	52/54	56/58	60/62	64/66
UK		30/31	33/34	36/38	39	41	42	44/46	47/48	50/52	53/55
Waist	(B) - cm	66-70	73-76	80-84	85-88	89-92	94-98	100-105	108-113	116-120	124-128
	(B) - in	26-27	28-29	31-32	33-34	35-36	37-38	39-41	42-44	45-47	48-50
Hips	(C) - cm	81-86	88-92	95-99	101-104	105-109	110-114	115-120	124-128	132-136	140-144
	(C) - in	32-33	34-36	37-38	39-40	41-42	43-44	45-46	48-50	51-53	54-56
Inside leg	(D) - cm	84	85	86	86	87	87	88	88	88	89
	(D) - in	33	33	33	33	34	34	34	34	34	35
Height	(E) - cm	170/181			175/187			175/189			
	(E) - in	67/71			69/73			69/75			

Výrobky Horeca sú navrhnuté so strihmi regular professional, sú v kvalite ako by ich šil krajčír na mieru, majú výrazné a jasné línie, aby harmonicky sledovali tvar tela.

Rozdiel medzi veľkosťami je menší než pri veľkostiach tradičných odevov Payper, čo prispieva k zvýšeniu elegancie a lepšiemu uspokojeniu potrieb používateľov.

Ak by ste váhali medzi dvoma veľkosťami, odporúčame zvoliť si trochu väčšiu veľkosť, aby bola zabezpečená väčšia voľnosť pohybu. Pred nákupom a prispôbením však odporúčame vyskúšať si požadovanú položku. Vhodnosť určitej veľkosti odevu sa môže v skutočnosti líšiť v závislosti od modelu, tkaniny alebo vykonanej úpravy.



Professional Tops

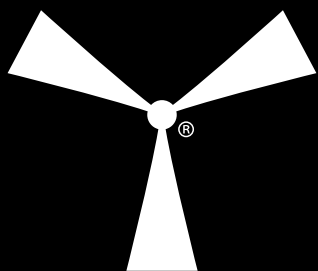
International sizes		XS	S	M	L	XL	XXL	3XL
IT		38/40	42	44	46	48/50	52/54	56/58
FR - ES		34/36	38	40	42	44/46	48/50	52/54
DE		32/34	36	38	40	42/44	46/48	50/52
UK		6/8	10	12	14	16/18	20/22	24/26
Collar	(G) - cm	37	38	39	40	41	42	43
	(G) - in	14½	15	15½	15¾	16	16½	17
Bust	(A) - cm	80 - 84	86 - 88	90 - 92	94 - 96	99 - 104	107 - 112	115 - 120
	(A) - in	31 - 32	33 - 34	35 - 36	37 - 38	39 - 41	42 - 44	45 - 47
Waist	(B) - cm	62 - 66	68 - 70	72 - 74	76 - 78	81 - 86	89 - 94	97 - 104
	(B) - in	24 - 25	26 - 27	28 - 29	30 - 31	32 - 33	35 - 37	38 - 40
Hips	(C) - cm	88 - 92	94 - 96	98 - 100	102 - 104	107 - 112	115 - 120	123 - 128
	(C) - in	34 - 35	36 - 38	38 - 39	40 - 41	42 - 44	45 - 47	48 - 50
Height	(E) - cm	160/175			168/185			
	(E) - in	63/69			66/73			

Professional Trousers

International sizes		XS	S	M	L	XL	XXL	3XL
IT		38/40	42	44	46	48/50	52/54	56/58
FR - ES		34/36	38	40	42	44/46	48/50	52/54
DE		32/34	36	38	40	42/44	46/48	50/52
UK		6/8	10	12	14	16/18	20/22	24/26
Waist	(B) - cm	62 - 66	68 - 70	72 - 74	76 - 78	82 - 86	89 - 94	97 - 104
	(B) - in	24 - 25	26 - 27	28 - 29	30 - 31	32 - 33	35 - 37	38 - 40
Hips	(C) - cm	88 - 92	94 - 96	98 - 100	102 - 104	107 - 112	115 - 120	123 - 128
	(C) - in	34 - 35	36 - 38	38 - 39	40 - 41	42 - 44	45 - 47	48 - 50
Inside leg	(D) - cm	82	82	82	83	83	84	85
	(D) - in	32	32	32	32	32	33	34
Height	(E) - cm	160/175			168/185			
	(E) - in	63/69			66/73			









PAYPER

**DO.
BE.
FLY.**